

IKP130 | BENUTZERHANDBUCH

- Deutsch

Lesen Sie das Handbuch vor Gebrauch Ihres Telefons aufmerksam durch, und bewahren Sie es zur späteren Verwendung auf.



Entsorgung von Altgeräten

1. Wenn dieses Symbol eines durchgestrichenen Abfalleimers auf einem Produkt angebracht ist, unterliegt dieses Produkt der europäischen Richtlinie 2002/96/EC.
2. Alle Elektro- und Elektronik-Produkte sollten getrennt vom Hausmüll entsorgt werden.
3. Die korrekte Entsorgung Ihres Altgerätes dient dem Schutz der Umwelt und Ihrer Gesundheit.
4. Weitere Informationen zur Entsorgung von Altgeräten erhalten Sie bei den lokalen Behörden, der Entsorgungseinrichtung oder dem Fachhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.



Inhaltsverzeichnis

Einsetzen der SIM-Karte und Aufladen des Akkus	3	Menü-Übersicht	9
Einsetzen der SIM-Karte		Kurze Übersicht über die Funktionen	10
Abbildungen		Browser	
		Anrufliste	
Tasten und Ausstattung Ihres Telefons	4	Extras	11
Mobiltelefon ein- und ausschalten	5	Multimedia	12
Anrufen		Nachrichten	
Anrufe ins Ausland		Eig. Dateien	13
Anrufe über das Telefonbuch tätigen		Profile	14
Entgegennehmen eines Anrufs	6	Kontakte	
Aufrufen von Menüfunktionen und Optionen	7	Einstellungen	15
Texteingaben	8	Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch	19
T9-Modus		Technische Daten	24
ABC-Modus			
123-Modus			
Sonderzeichenmodus			

Einsetzen der SIM-Karte und Aufladen des Akkus

Einsetzen der SIM-Karte

Wenn Sie sich bei einem Mobilfunkanbieter anmelden, erhalten Sie eine SIM-Karte, auf der Ihre Teilnehmerdaten gespeichert sind, z. B. Ihre PIN, verfügbare optionale Dienste und vieles mehr.

Wichtig!

- › Die SIM-Karte und ihre Kontakte können durch Kratzer oder Biegen leicht beschädigt werden.

Gehen Sie daher beim Einsetzen und Entfernen der Karte vorsichtig vor. Bewahren Sie alle SIM-Karten außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.

Abbildungen

- 1** 2 Akkuabdeckung öffnen
- 3** SIM einsetzen
- 4** Akkuabdeckung schließen
- 5** Akku aufladen



Bitte laden Sie den Akku vollständig auf, bevor Sie Ihr Telefon zum ersten Mal benutzen.

Tasten und Ausstattung Ihres Telefons



Hinweis: Aussehen und Funktionen Ihres Telefons können von den Beschreibungen in dieser Bedienungsanleitung abweichen.

Mobiltelefon ein- und ausschalten

1. Drücken Sie die Gesprächsende-Taste , bis sich das Telefon einschaltet.
2. Um das Telefon auszuschalten, drücken Sie die Gesprächsende-Taste , bis das Ausschaltbild angezeigt wird.

Anrufen

1. Geben Sie die Vorwahl und die Telefonnummer ein.
2. Drücken Sie die Senden-Taste , um die eingegebene Nummer anzurufen.
3. Drücken Sie die Gesprächsende-Taste , um das Gespräch zu beenden.

Anrufe ins Ausland

1. Drücken Sie für die Landesvorwahl die Taste , und halten Sie sie gedrückt. Das Pluszeichen leitet automatisch die Landesvorwahl ein.
2. Geben Sie die Landesvorwahl, Ortsvorwahl (ohne die 0) und die Teilnehmernummer ein.
3. Drücken Sie die Senden-Taste , um die eingegebene Nummer anzurufen.

Anrufe über das Telefonbuch tätigen

Sie können Namen und Rufnummern, die Sie regelmäßig anrufen auf der SIM-Karte und/oder im Telefonspeicher speichern. Sie können eine Nummer wählen, indem Sie den gewünschten Namen in den Kontakten suchen und die Taste  drücken. Um direkt zum Telefonbuch zu gelangen, drücken Sie  im Standbymodus.

Entgegennehmen eines Anrufs

1. Wenn das Telefon klingelt, und das Telefonsymbol auf dem Bildschirm blinkt, drücken Sie die Senden-Taste  oder die linke Auswahl Taste zum Abheben.
2. Zum Beenden des Gesprächs drücken Sie die Gesprächsende-Taste .

Hinweis:

- › Nach Beenden des Anrufs wird das Telefon wieder in den Standby-Modus geschaltet.

Aufrufen von Menüfunktionen und Optionen

Das Telefon bietet verschiedene Funktionen zum individuellen Anpassen des Geräts. Diese Funktionen sind in Menü und Untermenüs eingeteilt, die Sie mit der linken und rechten Auswahltaste auswählen können.

Der Text, der im Display direkt über den Auswahltasten angezeigt wird, zeigt die aktuelle Funktion an.



Durch Drücken auf die linke Auswahltaste rufen Sie das jeweilige Menü auf.

Drücken Sie die rechte Auswahltaste, um die verfügbaren Telefonbucheinträge aufzurufen.

Texteingaben

Mit der Tastatur des Telefons können Sie alphanumerische Zeichen eingeben. Sie können z. B. Namen im Telefonbuch speichern, Nachrichten schreiben oder eine Grußnachricht erstellen.

T9-Modus (Texteingabe mit Wörterbuchunterstützung)

In diesem Modus können Sie Wörter mit nur einem Tastendruck pro Buchstabe eingeben. Jeder Taste sind mehrere Zeichen zugeordnet. Im T9-Modus wird bei jedem Tastendruck ein internes Wörterbuch automatisch nach passenden Wörtern durchsucht. Dadurch sind weitaus weniger Tasteneingaben als im herkömmlichen ABC-Modus erforderlich.

ABC-Modus (Herkömmliche Texteingabe)

Drücken Sie bei der Texteingabe die Taste, auf der der gewünschte Buchstabe steht, einmal oder mehrmals hintereinander, bis der gewünschte Buchstabe angezeigt wird.

123-Modus (Eingabe von Nummern)

In diesem Modus geben Sie Nummern durch einmaliges Drücken der entsprechenden Taste ein.

Sonderzeichenmodus

In diesem Modus können Sie Sonderzeichen eingeben, indem Sie die Taste  drücken.

Menü-Übersicht

› Dieses Telefon bietet zwei Möglichkeiten, das Menü anzuzeigen: Rasteransicht oder Listenansicht. Beachten Sie, dass die Menünummern bei den verschiedenen Ansichten nicht identisch sind. Standardmäßig wird das Menü in der Rasteransicht angezeigt. Daher beziehen sich alle Menünummern in diesem Handbuch auf diese Einstellung.

1. Browser

- 1.1 Startseite
- 1.2 Lesezeichen
- 1.3 Adresse eingeben
- 1.4 Verlauf
- 1.5 Gespeicherte Seiten
- 1.6 Einstellungen
- 1.7 Information

2. Anrufliste

- 2.1 Alle Anrufe
- 2.2 Entgangene Anrufe
- 2.3 Ausgehende Anrufe
- 2.4 Eingehende Anrufe
- 2.5 Anrufdauer
- 2.6 Anrufkosten
- 2.7 Dateninformationen

3. Extras

- 3.1 Wecker
- 3.2 Kalender
- 3.3 Notizen
- 3.4 Aufgaben
- 3.5 Rechner
- 3.6 Stoppuhr

3.7 Umrechner

3.8 Weltzeit

3.9 SIM-Service

4. Multimedia

4.1 Kamera

4.2 Sprachaufnahme

5. Nachrichten

5.1 Neue Nachricht

5.2 Eingang

5.3 Entwürfe

5.4 Ausgang

5.5 Gesendet

5.6 Mobilebox abhören

5.7 Infodienst

5.8 Vorlagen

5.9 Einstellungen

6. Eig. Dateien

6.1 Bilder

6.2 Sounds

7. Profile

7.1 Standard

7.2 Lautlos

7.3 Nur vibrieren

7.4 Laut

7.5 Headset

8. Kontakte

8.1 Suche

8.2 Neu hinzufügen

8.3 Kurzwahl

8.4 Anrufergruppen

8.5 Alle kopieren

8.6 Alle löschen

8.7 Einstellungen

8.8 Informationen

9. Einstellungen

9.1 Datum & Zeit

9.2 Sprache

9.3 Display

9.4 Verbindungen

9.5 Anrufe

9.6 Sicherheit

9.7 Flugmodus

9.8 Energiesparmodus

9.9 Zurücksetzen

9.0 Speicherstatus

Kurze Übersicht über die Funktionen

In diesem Abschnitt werden die Funktionen des Telefons kurz erläutert.

Browser Menü 1

Startseite	Startet den WAP-Browser um WAP-Seiten anzuzeigen.
Lesezeichen	Speichern Sie ihre Lieblingsseiten als Lesezeichen ab.
Adresse eingeben	Hier können Sie eine Adresse manuell eingeben.
Verlauf	Speichert den Verlauf der besuchten Seiten ab.
Gespeicherte Seiten	Speichert Seiten für den Offline Modus.
Einstellungen	In diesem Menü können Sie die Zugangsdaten für ihren Netzbetreiber anpassen.
Informationen	Zeigt die WAP-Browser Version an.

Anrufliste Menü 2

Sie können die Liste der entgangenen, empfangenen und gewählten Anrufe nur dann überprüfen, wenn das verwendete Netz die Rufnummernübertragung (Caller Line Identification, CLI) im Servicebereich unterstützt. Im Display werden die Rufnummer und der Name/das Foto (sofern verfügbar) des Anrufers sowie das Datum und die Uhrzeit des Anrufs angezeigt. Sie können sich auch die Anrufdauer anzeigen lassen.

Extras Menü 3

Wecker	Sie können bis zu fünf Alarime einstellen, durch die zur festgelegten Zeit ein Signal ertönt.
Kalender	Nach Aufrufen dieses Menüs wird ein Kalender angezeigt.
Notizen	Sie können Ihre eigenen Notizen hinzufügen.
Aufgaben	Sie können eine Aufgabenliste erstellen, anzeigen oder löschen.
Rechner	Mit dem Rechner können Sie die Grundrechenarten Addition, Subtraktion Multiplikation und Division durchführen.
Stoppuhr	Mit dieser Option können Sie die Stoppuhrfunktion ausführen.
Umrechner	Mit dieser Funktion können Sie Umrechnungen zwischen verschiedenen Maßeinheiten vornehmen.
Weltzeit	Sie können die Greenwich Mean Time (GMT) und die Uhrzeit in den wichtigsten Städten der Welt anzeigen.
SIM-Service	Ihr Dienstanbieter kann über die SIM-Karte besondere Anwendungen bereitstellen. Hinweis: Bitte beachten Sie, dass dieser Eintrag, abhängig von Ihrer SIM-Karte, eine andere Bezeichnung tragen kann, und dass zusätzliche Kosten entstehen können, wenn Sie diesen Service in Anspruch nehmen.

Multimedia Menü 4

- Kamera** Mit dieser Anwendung können Sie Fotos machen. Sie können Fotos in der gewünschten Größe aufnehmen und für die Kontaktfotos, Hintergrund oder sonstige Zwecke verwenden. Die aufgenommenen Fotos können Sie als MMS-Nachrichten versenden.
- › Wählen Sie den Menüpunkt „Multimedia“ → „Kamera“.
 - › Richten Sie die Kamera auf das Motiv, und drücken Sie anschließend die Taste , um das Bild aufzunehmen.
 - › Um es anzuzeigen, drücken Sie die rechte Auswahltaste , und wählen Sie "Bilder".
- Sprachaufnahme** Hiermit können Sie eine Sprachnotiz aufnehmen.

Nachrichten Menü 5

Dieses Menü enthält Funktionen zu SMS- (Short Message Services) und MMS- (Multimedia Message Service) Nachrichten.

- Neue Nachricht** Erstellen Sie eine Text-oder Multimedia-Nachricht, und senden Sie sie an einen oder mehrere Empfänger.
- Eingang** Wenn Sie eine Nachricht erhalten haben, wird ein entsprechendes Signal ausgegeben.
- Entwürfe** In diesem Menü werden die nicht gesendeten Nachrichten angezeigt.

Nachrichten Menü 5 (Fortsetzung)

Ausgang	In diesem Menü werden die Nachrichten angezeigt, die gesendet werden sollen oder die nicht gesendet werden konnten.
Gesendet	In diesem Menü werden die Nachrichten (Zeit und Inhalt) angezeigt, die bereits gesendet wurden.
Mobilebox abhören	Über dieses Menü können Sie rasch und einfach auf die Sprachmitteilungen in Ihrer Mailbox (soweit Ihr Dienstanbieter diesen Dienst anbietet) zugreifen.
Infodienst	Infoservices versenden SMS-Nachrichten über Mobilfunknetze an Ihr Telefon.
Vorlagen	Es stehen Nachrichtenvorlagen zur Verfügung. Sie können die Nachrichtenvorlagen anzeigen oder bearbeiten, oder Sie können neue Nachrichten erstellen.
Einstellungen	In diesem Menü können Sie die Nachrichtenfunktionen für Ihren Netzbetreiber konfigurieren.

Eig. Dateien Menü 6

Hier werden ihre Bilder und Sounds gespeichert.

Bilder	Zeigt die Liste der Bilddateien an.
Sounds	Zeigt die Liste der Audiodateien an.

Profile Menü 7

Sie können einem eingehenden Anruf einen Klingelton und/oder die Vibrationanzeige zuweisen. Für jedes Profil können Sie Sound und Lautstärke des Klingeltons, Tastentons und Toneffekts einstellen. Folgende Profile stehen zur Verfügung [Standard], [Lautlos], [Nur vibrieren], [Laut], [Headset].

Kontakte Menü 8

- | | |
|-----------------------|---|
| Suche | Sie können das Telefonbuch nach Kontakten durchsuchen.
Hinweis: Am schnellsten gelangen Sie zum gewünschten Eintrag, indem Sie den Anfangsbuchstaben des Namens eingeben. |
| Neu hinzufügen | Mit dieser Funktion können Sie neue Einträge zum Telefonbuch hinzufügen. |
| Kurzwahl | Weisen Sie den Tasten zwischen  und  Kontakte zu. |
| Anrufergruppen | Sie können jeder Gruppe Mitglieder hinzufügen und bis zu sieben Gruppen erstellen. |
| Alle kopieren | Sie können alle Einträge von der SIM-Karte in den Telefonspeicher kopieren. |
| Alle löschen | Sie können alle Einträge auf der SIM-Karte oder im Telefonspeicher löschen. Beim löschen werden Sie nach dem Sicherheitscode gefragt der Standardmässig vier mal Null (0000) lautet. |
| Einstellungen | Sie können die Anzeige der Kontakte einstellen. |

Kontakte Menü 8 (Fortsetzung)

Informationen

- › **Servicenummer:** Rufen Sie die Liste der Servicenummern Ihres Dienstbieters auf.
- › **Eigene Nummern:** Sie können Ihre eigene Nummer auf der SIM-Karte speichern und einsehen.
- › **Visitenkarte:** Mit dieser Option können Sie eine Visitenkarte mit Ihrem Namen, Ihrer Telefonnummer etc. erstellen.

Einstellungen Menü 9

Datum & Zeit

Hier können Sie die Einstellungen für Datum und Uhrzeit anpassen.

Sprache

Hier können Sie eine andere Sprache für die Anzeigetexte wählen.

Display

Hier können Sie die Einstellungen für die Bildschirmanzeige ändern.

Verbindungen

Sie können in diesem Menü die Netzeinstellungen und die Profile für den Datenzugriff konfigurieren.

- › **Netzauswahl:** Sie können festlegen, ob das Netz automatisch oder manuell festgelegt wird, oder eines aus der Liste der bevorzugten Netze auswählen.
- › **GPRS einbuchen:** Sie können den GPRS-Service für unterschiedliche Situationen einstellen, etwa „Immer an“ oder „Bei Bedarf“.
- › **Datenkonto:** Das Menü enthält eine Liste der Zugriffspunkte. Mit dem Menü „Optionen“ können Sie neue Profile erstellen, bearbeiten und löschen.

Anrufe

- › **Rufumleitung:** Sie können Anrufe umleiten, wenn Sie sie nicht entgegennehmen.
- › **Anrufsperr:** Mit der Anrufsperr können Sie verhindern, dass bestimmte Anrufe mit Ihrem Telefon getätigt oder entgegengenommen werden. Für diese Funktion ist ein eigenes Passwort erforderlich.
- › **Festwählnummern (SIM-abhängig):** Sie können Ihre ausgehenden Anrufe auf bestimmte Rufnummern beschränken. Die Beschränkung kann nur durch Eingabe des PIN2-Codes umgangen werden. Sobald diese Funktion aktiviert ist, müssen Sie die Nummern, die Sie als feste Rufnummern definieren möchten, den Kontakten hinzufügen.
- › **Rufannahme:** Mit dieser Option legen Sie den Antwortmodus fest (Beliebige Taste/nur Sendetaste).
- › **Eig.Nr.senden:** Sie können festlegen, ob Ihre Rufnummer bei einem Anruf übertragen werden soll.
- › **Anklopfen:** Wenn dieser Service aktiviert ist, werden die Nachricht „Anfrage“ und eine Animation angezeigt.
- › **Minutensignal:** Sie können festlegen, dass während eines Telefongesprächs jede Minute ein bestimmter Ton ertönt.
- › **Autom. Wahlwdh.:** Mit dieser Funktion können Sie nach einem erfolglosen Anruf die automatische Wahlwiederholung einstellen.
- › **MFV-Töne senden:** Sie können DTMF-Töne senden, wenn Sie z. B. Bankgeschäfte abwickeln.
- * **DTMF:** Dual Tones Multiple Frequency

Einstellungen Menü 9 (Fortsetzung)

- Sicherheit** Mit diesem Menü können Sie Ihr Telefon vor unberechtigter Nutzung schützen.
- › **PIN-Abfrage:** Sie können festlegen, dass beim Einschalten des Telefons der PIN-Code für die SIM-Karte abgefragt wird.
 - › **Automatische Tastensperre:** Dieses Menü ermöglicht die Zeiteinstellung der automatischen Tastensperre.
 - › **Telefonsperre:** Mit dem Sicherheitscode können Sie die unberechtigte Nutzung des Telefons verhindern.
 - › **Codes ändern:** Sie können die folgenden Zugangs-codes ändern.
- Flugmodus** Bei aktiviertem Flugmodus wird die Verbindung zwischen dem Telefon und dem Netzdienst getrennt.
- Energiesparmodus** Mit dieser Funktion bleibt die Beleuchtungshelligkeit bei max. 40 %, wodurch der Akku geschont wird. (Aus/Nachtmodus/ Immer ein)
- Zurücksetzen** Sie können das Telefon auf die werkseitigen Standardeinstellungen zurücksetzen. Dazu benötigen Sie den Sicherheitscode.
- Hinweis:** Mit dem Sicherheitscode können Sie Ihr Telefon wieder auf die ursprüngliche Einstellung zurücksetzen. Die Standardeinstellung ist „0000“.
- Speicherstatus** Mit dieser Option können Sie den freien Speicherplatz anzeigen.

Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch

Lesen Sie diese einfachen Richtlinien sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung kann gefährlich oder gesetzeswidrig sein. Weitere ausführliche Informationen dazu finden Sie in diesem Handbuch.

Warnung

- › Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen ausschließlich die angegebenen Originalakkus und -Ladegeräte.
- › Schalten Sie das Telefon aus, wenn dies durch die jeweils geltenden Bestimmungen vorgeschrieben ist, z. B. in Krankenhäusern, wo es medizinische Geräte stören könnte.
- › Entsorgen Sie den Akku entsprechend den geltenden Vorschriften.

☐ Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch (Fortsetzung)

Pflege und Wartung des Mobiltelefons

WARNUNG! Verwenden Sie ausschließlich Akkus, Ladegeräte und Zubehörteile, die für die Verwendung mit diesem Mobiltelefon zugelassen sind. Die Verwendung anderer Teile kann zum Erlöschen der Zulassungen oder Garantien für dieses Mobiltelefon führen und kann gefährlich sein.

- › Öffnen Sie dieses Mobiltelefon nicht. Sollten Reparaturen erforderlich sein, wenden Sie sich an einen qualifizierten Kundendienstmitarbeiter.
- › Halten Sie das Mobiltelefon von Wärmequellen wie Heizungen oder Herdplatten fern.
- › Reinigen Sie die Außenseite des Geräts nur mit einem trockenen Tuch. (Verwenden Sie keine lösungsmittelhaltigen Reiniger.)
- › Bewahren Sie das Mobiltelefon nicht in der Nähe von Gegenständen mit Magnetstreifen (Kreditkarten, Flugscheine usw.) auf, da andernfalls die auf dem Magnetstreifen gespeicherten Informationen beschädigt werden könnten.

Elektronische Geräte

Bei Mobiltelefonen kann es zu Interferenzen kommen, die die Leistung beeinträchtigen können.

- › Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht unerlaubt in der Nähe medizinischer Geräte. Wenn Sie einen Herzschrittmacher tragen, bewahren Sie das Telefon nicht in der Nähe des Herzschrittmachers (z. B. in der Brusttasche) auf.

Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch (Fortsetzung)

Sicherheit im Straßenverkehr

Erkundigen Sie sich über die jeweils geltenden Gesetze und Bestimmungen über die Verwendung von Mobiltelefonen in Fahrzeugen.

- › Benutzen Sie während der Fahrt kein Handtelefon.
- › Verwenden Sie, sofern verfügbar, eine Freisprecheinrichtung.
- › Parken Sie ggf. zuerst das Fahrzeug, bevor Sie Anrufe tätigen oder entgegennehmen.

Sprenggebiete

Benutzen Sie das Telefon nicht in Sprenggebieten. Beachten Sie die Einschränkungen, und befolgen Sie alle geltenden Vorschriften und Regeln.

Explosionsgefährdete Orte

Verwenden Sie das Telefon nicht an Tankstellen. Verwenden Sie das Telefon nicht in der Nähe von Kraftstoffen oder Chemikalien.

In Flugzeugen

In einem Flugzeug können Mobiltelefone zu Interferenzen führen.

- › Schalten Sie daher Ihr Mobiltelefon aus, bevor Sie in ein Flugzeug steigen.

Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch (Fortsetzung)

Kinder

Bewahren Sie das Mobiltelefon an einem sicheren Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Es enthält Kleinteile, die verschluckt oder eingeatmet werden könnten.

Notrufe

Notrufe sind möglicherweise nicht in allen Mobilfunknetzen möglich. Verlassen Sie sich daher bei Notrufen nie ausschließlich auf ein Mobiltelefon. Weitere Informationen dazu erhalten Sie von Ihrem Dienstanbieter.

Hinweise zum Akku und zur Pflege des Akkus

- › Es ist nicht erforderlich, den Akku vor dem Laden vollständig zu entladen. Anders als bei herkömmlichen Akkus tritt bei diesem Akku kein Memory-Effekt auf, der die Leistung vermindert.
- › Verwenden Sie ausschließlich Akkus und Ladegeräte von LG. Ladegeräte von LG sind so ausgelegt, dass die Lebensdauer des Akkus optimiert wird.
- › Öffnen Sie den Akku nicht, und schließen Sie ihn nicht kurz.
- › Tauschen Sie den Akku aus, wenn die Leistung nicht mehr zufriedenstellend ist. Ein Akku kann mehrere Hundert Mal aufgeladen werden, bevor er ausgetauscht werden muss.
- › Setzen Sie das Ladegerät keiner direkten Sonneneinstrahlung oder hoher Luftfeuchtigkeit (wie z. B. in einem Badezimmer) aus.
- › Entsorgen Sie unbrauchbar gewordene Akkus gemäß den Anweisungen des Herstellers.

☐ Richtlinien für sicheren und effizienten Gebrauch (Fortsetzung)

Sicherheitshinweis über die Wirkung elektromagnetischer Energie im Radiofrequenzbereich

Informationen zur Wirkung elektromagnetischer Felder und zur Spezifischen Absorptionsrate (SAR)

Das Mobiltelefon KP130 entspricht den geltenden Sicherheitsbestimmungen hinsichtlich der Wirkung elektromagnetischer Felder. Diese Bestimmungen basieren auf wissenschaftlichen Richtlinien, die auch Sicherheitsabstände definieren, um eine gesundheitliche Gefährdung von Personen (unabhängig von Alter und allgemeinem Gesundheitszustand) auszuschließen.

- › In den Richtlinien hinsichtlich der Wirkung elektromagnetischer Felder wird eine Maßeinheit verwendet, die als Spezifische Absorptionsrate bzw. SAR bezeichnet wird. Der SAR-Wert wird mit standardisierten Testmethoden ermittelt, bei denen das Telefon in allen getesteten Frequenzbändern mit der höchsten zulässigen Sendeleistung betrieben wird.
- › Auch wenn Unterschiede zwischen den SAR-Werten verschiedener LG-Telefonmodelle bestehen, entsprechen sie in jedem Fall den geltenden Richtlinien hinsichtlich der Wirkung elektromagnetischer Felder.
- › Der von der Internationalen Kommission für den Schutz vor nichtionisierenden Strahlen (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection, ICNIRP) empfohlene SAR-Grenzwert liegt bei 2 W/kg gemittelt über zehn (10) Gramm Gewebe.
- › Der höchste für dieses Telefonmodell mit DASY4 ermittelte SAR-Wert bei Verwendung am Ohr liegt bei 0,902 W/kg (10 g) bzw. 0,746 W/kg (10g), wenn das Gerät am Körper getragen wird.
- › Einige Länder/Regionen haben den vom Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) empfohlenen SAR-Grenzwert übernommen. Dieser liegt bei 1,6 W/kg gemittelt über ein (1) Gramm Gewebe.

□ Technische Daten

Allgemein

- › **Produktname :** KP130
- › **System:** GSM 900/DCS 1800

Umgebungstemperatur

- › **Max.:** +55°C, Ladevorgang (+45°C)
- › **Min.:** -10°C

□ Service-Center

Autorisierte LG Electronics Service-Händler und Service-Zentren in anderen EG Staaten werden für Ihre Reklamation die im Land der Instandsetzung üblichen Reparaturbedingungen anwenden. In Problemfällen sind wir gerne bereit, Ihnen bei Fragen zur Garantie oder der Bedienung Ihres Gerätes zu helfen.

Unsere Adresse ist:

LG Electronics Deutschland GmbH
Kundendienst
Jakob-Kaiser-Str. 12
47877 Willich

Tel. 01805-442639 (0,14 €/Min)
(0180-LG Handy)

Declaration of Conformity

Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

AddressLG Electronics Inc, LG Twin Towers 20,
Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-721

Product Details

Product Name

E-GSM 900 / DCS 1800 Terminal Equipment

Model Name

KP 130

Trade Name

LG

CE 0168

Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN20360:2001 and EN 50361:2001
EN 60950-1:2001
EN 301 489-1 v1.8.1 and EN 301 489-7: v1.3.1
EN 301 511: v9.2

Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by BABT.

Declaration

I hereby declare under our sole responsibility
that the product mentioned above to which this
declaration relates complies with the above mentioned
standards and Directives.European Standard Center
LG Electronics Logistics and Services B.V.
Volkswaagweg 15, 1327 AB Almere, The Netherlands
Tel : +31 - 36-547 - 8840, Fax : +31 - 36 - 547 - 8794
e-mail : jacob@lge.com

Name

Issued Date

Seung Hyoum, J / Director 20. NOV. 2007


Signature of representative